

PROGRAMA OFICIAL



FIESTA MAYOR

== DE ==

TARRAGONA

SEPTIEMBRE DE 1916

Imp. de José Pijoán
Méndez Núñez, 5



Establecimiento de Óptica de L. García

Rambla de San Juan, 52 **TARRAGONA**

Especialidad en gafas y lentes para miopes y vista cansada.—
Gemelos de teatro, campo y marina. Barómetros, termómetros,
impertinentes, brújulas, lupas, etc., etc.—Gran variedad en
monturas oro, chapeadas y níquel.

NOTA.—Las recetas de los Sres. Médicos oculistas se despachan con prontitud.

«La Joya del Centro»

⇒ DE ⇒ **JOSÉ RIOLA**

Rambla de Castelar, 22, y Lauria, 1



Vinos, Aceites, Aguardientes y Licores

Especialidad en VINOS RANCIOS

Champagnes desde 2'50 ptas.

Se sirve a domicilio. **TARRAGONA**

INSTALACIONES Y REPARACIONES

DE LUZ ELÉCTRICA ♦ TIMBRES ♦ TELÉFONOS ♦

PARARRAYOS ♦ VENTILADORES ♦ MOTORES ♦ ETC.

♦ CONSERVACIONES A PRECIOS ECONÓMICOS ♦

RAFAEL SENTANDREU

ELECTRICISTA

Bajada de la Misericordia, 9 **TARRAGONA**

EPICERIE FRANÇAISE
ULTRAMARINOS Y COMESTIBLES

DE

== JOSÉ CARDONA ==

Chocolates, Quesos, Embutidos, Fiambres, Galletas
y toda clase de comestibles.

ESPECIALIDAD EN CAFÉS TOSTADOS

Portalet, 2, y Trinquet Nou, 3.—TARRAGONA

Teléfono 247.—Sucursal: Calle de Cañellas, frente al Mercado central

Laboratorio	FARMACIA	Representa-	Inyectables
Químico	CENTRAL	ción de los	de
Bacterio-	DE	productos	todas clases
lógico	M. GÜELL	del	esterilizados
para	Rambla de	Instituto	—
toda clase	S. Carlos,	Nacional	Cura anti-
de	núm. 41,	de	séptica,
Análisis	y San	Higiene	gasas y al-
de	Fructuoso,	de	godones
productos	núm. 5	ALFONSO XIII	asépticos y
patológicos	Tarragona	y del	antisépticos
		Laboratorio	—
		Bouty, París	Específicos
			Nacionales
			y
			Extranjeros

PALLEJÁ - FOTÓGRAFO

CASA FUNDADA EN 1863

☞ Unión, 18.—TARRAGONA ☞


HOTEL NACIONAL

de

AMADEO SOBERANAS



San Olegario, 2,
y Rambla de San Carlos
(frente al Gobierno Militar)



CASA RECOMENDABLE

TELÉFONO 141

TARRAGONA

PETIT VERSALLES

BAR DE MODA

Refrescos ❁ Café ❁ Licors ❁ Dolços

Expléndit servei de Restaurant

Piano eléctric Overt día i nit

Rambla de San Joan, 49 Teléfono núm. 242

TARRAGONA

POSADA ORIENTAL

DE

❁ ENRIQUE PAJARES ❁

RAMBLA DE SAN CARLOS, 31.—TARRAGONA

SE SIRVE A LA CARTA A PRECIOS ECONÓMICOS
ESMERADO SERVICIO : : ELECTRICIDAD
HABITACIONES VENTILADAS

JOYERÍA, PLATERÍA Y RELOJERÍA

FRANCISCO RIGAU

Bajada Misericordia, 14, y P. Cedazos, 34.—TARRAGONA

APARATOS

DISCOS

MARCA:



Catálogos
gratis

Salón de
audiciones

EL GLOBO

Zapateria de Francisco Gispert

Calzado de lujo y económico

MAYOR, 12

TARRAGONA

ESTABLECIMIENTOS DEBRAY

: Importación, paquetaje y reparto de cafés :

: : : : Productos alimenticios : : : :

Sucursal: Rambla de San Carlos, 37.—TARRAGONA

SALVADOR ROVIRA

COMISIONES Y REPRESENTACIONES
ADMINISTRACIÓN DE FINCAS

PLAZA DE PRIM, 5, PRAL.

TARRAGONA

POSADA NUEVA "VERDÚ"

DE

JOSÉ AYMERICH

PLAZA DE LA FUENTE, 57.—TARRAGONA

Grandes habitaciones con luz eléctrica.

Se sirven cubiertos desde 1'50 y a la carta.

Especialidad para los pupilajes desde 3'50 pías.

Casa de reconocida confianza y moralidad.

Hotel de Europa.-Tarragona

GRAN CAFÉ DE TARRAGONA

SERVICIO DE CAFÉS,

LICORES Y HELADOS

TELÉFONO NÚM. 210

RAMBLA S. JUAN, 51 y 55.—TARRAGONA

NUEVA FOTOGRAFÍA * de *

Gerardo Chinchilla

Casa fundada con todos los adelantos del arte
Ampliaciones con marco desde 4 pesetas
Se hacen trabajos para los aficionados

San Francisco, 17 * TARRAGONA

CONFITERÍA Y PASTELERÍA

DE

Martín Galtés y Riba

Rambla de San Juan, 41.—TARRAGONA

Especialidad en toda clase de dulces, membrillo,
jaleas, frutas confitadas, grajeas, peladillas, ja-
rabes y orchatas refrescantes, champagnes,
vinos y licores de las mejores marcas.

Representación y venta de los acreditados cafés momotombo
Especial esmero en los encargos para bodas y bautizos

• CASA "MALÉ" •

Sastrería * Confecciones * Géneros de punto
* Artículos propios para Mecánicos *
Fajas Zaragozanas * Especialidad en Trajes para Niño
La más perfeccionada y económica

5, Bajada de Misericordia, 5

..... TARRAGONA

V. ALONSO VILANOVA

: CORREDOR COLEGIADO DE COMERCIO :
: AGENTE DE NEGOCIOS MATRICULADO :

Intervención en toda clase de operaciones
en el Banco de España y demás
establecimientos bancarios.

Gestiones de toda clase de asuntos en las
oficinas y dependencias del Estado,
provincia y municipio.

Representaciones de entidades y particula-
res, comisiones, seguros, etc., etc.

Plaza de Prim, 4, y Apodaca, 1. TARRAGONA

Hotel Internacional.—Tarragona

Gran Café de las siete Puertas
de
Vda. e Hijos de José Alberich

Servicio escogido de café, cerveza
y licores de marca del país y extranjero
Plaza de Gíozaga, 10 TARRAGONA

Parador "La Bohemia"

DE
: : Andrés Pajares : :

✻ Plaza de la Fuente, 43 ✻
TARRAGONA

SERVICIO ESMERADO Y ECONÓMICO

Gran Hotel de Londres

✻ de ✻ Agustín Casanovas ✻

Calefacción central ✻ Baños

Automóviles ✻ Garage

PLAZA DE PRIM ✻ ✻ REUS

Hotel de Europa.-Tarragona

PASTELERÍA Y COLMADO

“SARAH BERNHARDT”

DE * LUIS RIOLA *

San Agustín, 19, y Augusto, 2. TARRAGONA

Dulces, Pasteles y Confites.—Helados de todas clases.—Vinos, Licores y Champagnes del país y extranjero.—Servicio esmerado en Bodas, Bautizos y Lunchs.—Quesos, Conservas, Chocolates, Cafés, : : : : Tes y otros artículos. : : : :

Especialidad de la casa: natilla “CHANTILLY”

BANCO DE VALLS.--TARRAGONA

Órdenes de compra y venta de valores en las Bolsas de España y del extranjero, encargándonos de depositarlos en los principales establecimientos bancarios de París, Londres y Hamburgo.—Cobro de cupones nacionales y extranjeros.—Custodia de alhajas y valores.—Descuento de cupones de Interior y Amortizable.—Préstamos con garantía de valores.—Giros, cartas de crédito y órdenes telegráficas de pago sobre España y extranjero.—Cobro y descuento de letras y toda clase de operaciones de Bolsa.—Depósito de Valores.—Cuentas corrientes con interés.—Cuentas corrientes en moneda extranjera abonando intereses a tipos convencionales.—Por cuenta de los correntistas, transfiere y recibe transferencias, gratis sobre plazas en las que haya establecida Sucursal del Banco de España.—Sección de cuentas corrientes de la clase obrera abonando intereses al 5 por 100 anual.—Alquiler de cajas de seguridad.—Se compran oro amonedado español, extranjero y billetes del Banco de Francia.

Peluquería Americana

Unica en su clase

UNIÓN NÚM. 5

TARRAGONA

Establecimiento dotado de modernos servicios de
higiene y confort en peluquería

Emplea el acreditado MASAJE FACIAL ELÉCTRICO

ENGLISH SPOKEN



Sombros Gorras

Corbatas, Cuellos y Puños,
Tirantes, Ligas, etc., etc.

¡Siempre novedades!

¡Precios limitados!

✦ R. ALOQUÍN ✦

CALLE UNIÓN, 20 (FRENTE AL ESTANCO)

TARRAGONA

Cervecería Moderna

"BAR BOIRA"

DE

Juan Antón Solé

Depósito exclusivo de HIELO

Rambla S. Juan, 72.—TARRAGONA

*****o*****

CONFITERIA

CASA • RECASENS

Rambla de San Juan, 45

Mayor, 7

TARRAGONA

VENDRELL

Teléfono núm. 246

ESPECIALIDAD EN LOS DULCES DE NATILLAS

Y OBJETOS PROPIOS PARA REGALOS

DE BODAS Y BAUTIZOS

GRAN TALLER FOTOGRAFICO

M. MARSAL



Gran Novedad Fotografías Animadas

TARJETAS POSTALES ♦ REPRODUCCIONES, AMPLIACIONES
EN NEGRO Y COLORES POR PROCEDIMIENTOS INALTERABLES

Rambla de Castelar, 36, entresuelo



Tarragona

LA UNION MARINE

COMPañIA INGLESA

DOMICILIADA EN

§ LIVERPOOL §

Seguros marítimos

y especial de guerra



SEBASTIÁN VALL * ÓPTICO

(SUCEJOR DE PEDRO ARAGÓN)

Calle Portalet, 1

TARRAGONA

Esta antigua y acreditada casa pone a disposición de sus clientes y al público en general, su cuantioso surtido de lentes y gafas de cristal de roca de 1.^a clase, cristales finos, extrafinos, periscópicos, barómetros, termómetros, higrómetros, areómetros, gemelos de teatro, campaña y marina, gemelos prismáticos, monturas de níquel chapado, dublé fino, oro, concha e imitación concha.

Impertinentes de celuloide, dorado y dublé fino, esmaltado, etc.

Gran surtido de cristales combinados, pudiéndose montar al instante todas las recetas de los señores oculistas.

Se hacen toda clase de composturas en lentes, gafas, barómetros, gemelos prismáticos, etc.

FABRICACIÓN DE LENTES GAFAS DE ORO

NOTA.—Pongo en conocimiento del público que la CASA VALL no tiene ninguna SUCURSAL.

PROGRAMA OFICIAL

DE LAS FIESTAS QUE POR ACUERDO
DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO SE CELEBRARÁN
EN HONOR DE LA GLORIOSA PATRONA DE
TARRAGONA, LA PROTO-MARTIR SANTA TECLA,
DURANTE LOS DÍAS 22, 23 Y 24 SEPTIEMBRE 1916

VIERNES, 22

A las doce en punto, con la histórica y tradicional costumbre de esta ciudad, principiarán los festejos, que anunciarán los clarines del Excelentísimo Ayuntamiento desde el balcón central del Palacio de las Casas Consistoriales, en cuyo balcón se colocará la Bandera del Municipio.

En el sitio y hora que se designarán oportunamente, se celebrará la inauguración del CONCURSO DE GANADO LECHERO DE ESTABULACIÓN EN ESTA CIUDAD, organizado por la Junta local de ganaderos, dependiente de la Asociación General del Reino, con arreglo al siguiente programa:

Sanromá.—Unión, 17.—Tarragona

Hotel de Europa.-Tarragona

❖ SALÓN ❖
DE VENTAS **AL DIA**

Rambla de San Juan, 40.—TARRAGONA

Novedades en Mercería
Confecciones y Perfumería
Últimas creaciones de la moda

Exito en los perfumes del PAIS y EXTRAN-
JERO.—Elegantes colecciones de ROPA BLANCA
CONFECCIONADA.—Rico surtido en GORRITAS y
VESTIDOS PARA BAUTIZAR.—Selecta variedad en
MEDIAS, CALCETINES, GUANTES, CORBATAS,
CUELLOS, PUÑOS, LIGAS, TIRANTES, ABANICOS
JAPONESES Y DEL PAIS.

Verdaderos BORDADOS SUIZOS,
se venden a piezas y a trozos.

TULES, CÉFIROS Y MANTILLAS

PRECIOS FIJOS y sumamente baratos

PELUQUERÍA HIGIÉNICA

SERVICIOS ESMERADOS

SE SIRVE A DOMICILIO

RAMBLA SAN CARLOS, 21.—TARRAGONA

Hotel Internacional.—Tarragona

Premios especiales concedidos por el Consejo Provincial de Fomento.

QUINTA SECCIÓN.—Ganado porcino de raza del país.

Al verraco que haya dado productos, premio 50 pesetas.

A la cerda con crías, premio 50.

SEXTA SECCIÓN.—Ganado porcino de raza extranjera.

Al verraco que haya dado productos, 50 pesetas de premio.

A la cerda con crías, premio 50.

SÉPTIMA SECCIÓN.—Ganado lanar de raza tarraconense.

Al lote de cuatro o más ovejas y un morueco, premio 100 pesetas.

OCTAVA SECCIÓN.—Ganado vacuno de raza país.

Al lote de dos vacas y un toro de aptitud para el trabajo, premio 100 pesetas.

Para la concesión de estos premios especiales, se tendrá en cuenta la mayor pureza técnica.

Aperitivo - Sanromá

Droguería - Sanromá

4.º Carrera de resistencia. (800 metros doblando una boya colocada a 400 metros).

PREMIOS: 1.º Objeto de arte.—2.º Medalla de plata.—3.º Medalla de bronce.

NOTA.—Además de los premios que se anuncian para este Concurso, ofrecidos todos ellos por el Club Gimnástico de Tarragona, los nadadores que obtuvieran premio, en cualquiera de las dos carreras y no residieran en Tarragona, recibirán cada uno 30 pesetas, como indemnización de viaje.

SEGUNDA PARTE.—*A las cinco en punto*

5.º Regata inter-clubs, sin clasificación de tripulaciones, de yolas de mar a cuatro remeros en punta y timonel. 2000 metros en dos viradas.

PREMIOS: 1.º Magnífica Copa de plata y cinco medallas de vermeil.—2.º Cinco medallas de plata.—3.º Cinco medallas de bronce.

A las cinco treinta en punto

6.º Regata de botes armados a cuatro en punta y timonel, (inscripción libre para todos los de esta matrícula).

PREMIOS: 1.º 100 pesetas.—2.º 50 pesetas.—3.º 25 pesetas.

Las regatas serán amenizadas por la música militar del regimiento de Almansa y una vez terminadas se disparará, en el interior del puerto, un ramillete de fuegos de artificio, celebrándose luego un baile en uno de los locales de dicho puerto que estará adornado e iluminado convenientemente.

Aperitivo - Sanromá

de la Constitución, donde, hasta la una de la tarde, dará a conocer las composiciones más inspiradas de su repertorio.

En este día se celebrará la clausura del Concurso de ganado organizado por la Junta local de Ganaderos.

En crucero de Barcelona a Tarragona, tendrá lugar la regata de balandros, organizada por el Club Náutico de Tarragona, otorgándose a los vencedores los siguientes premios: 1.º Copa Club Náutico de Tarragona. 2.º Objeto de arte. 3.º Premio del Sindicato de Iniciativa (Atracción de Forasteros).

A las tres y media, en el campo de Sports, del Club Gimnástico de Tarragona se celebrará el concurso de campeonato provincial de Atletismo con sujeción al siguiente programa:

PRIMERA PARTE

- 1.º Desfile. Presentación de todos los atletas.
- 2.º Carrera a pié; 100 metros. (Lisa).
- 3.º Saltos de longitud sin impulso.
- 4.º Saltos de longitud con impulso.
- 5.º Triple salto.

Ultramarinos - Sanromá

Farmacia - Sanromá

- 6.º Lanzamiento de la Jabalina.
- 7.º Gimnasia. Ejercicios rítmicos de conjunto, con acompañamiento de música.

SEGUNDA PARTE

- 1.º Salto de la pértica.
- 2.º Lanzamiento del disco.
- 3.º Saltos de altura sin impulso.
- 4.º Saltos de altura con impulso.
- 5.º Carrera de 400 metros.
- 6.º Lanzamiento del peso.
- 7.º Carrera de 1.500 metros. (Resistencia).

Desde las cuatro de esta tarde hasta la salida de la Procesión, habrá Audición de Sardanas en el Llano de la Catedral.

A las seis saldrá de la Catedral Basilica la solemne Procesión general de Santa Tecla con asistencia del Excmo. Ayuntamiento, acompañado de la Banda de la Casa provincial de Beneficencia.

En la iglesia de la Casa provincial de Beneficencia, a las siete, solemnes completas en honor de Ntra. Sra. de las Mercedes.

De nueve a once, una música militar amenizará el paseo de la Rambla de San Juan, y en uno de sus extremos se situará la «Principal de Perelada», que dará una audición de sardanas desde las nueve a las diez y media. En la propia Rambla, se disparará un magnífico castillo de fuegos artificiales, a cargo de un reputadísimo pirotécnico.

Como en la noche anterior, funcionarán los

Abonos químicos - Sanromá

Perfumería - Sanromá

cines; se inaugurará el del Teatro Principal; y en obsequio a los forasteros las Sociedades Ateneo Tarraconense de la Clase Obrera y «Centre Catalá», darán brillantes bailes de Sociedad.

DOMINGO, 24

A las ocho en punto de la mañana, en el Paseo de Pí y Margall se dará la salida a los corredores que tomarán parte a la gran carrera de bicicletas, para disputarse el Campeonato provincial, (50 kilómetros en carretera), organizada por el Club Gimnástico, concediéndose los premios siguientes:

Primero: Copa Tarraco, donada por los señores Masdeu y C.^a, título de campeón provincial y medalla de plata dorada.

Segundo: Objeto de arte, del Club Gimnástico y medalla.

Tercero: Objeto de arte, donado por el Club Náutico y medalla.

En la Casa Provincial de Beneficencia, se celebrarán esta mañana, unos solemnes oficios en honor de la Virgen de las Mercedes.

A las tres y media tendrán lugar, en el Puerto, las regatas y concurso de natación que ha organizado el Club Náutico con sujeción al siguiente programa:

Droguería - Sanromá

Comestibles - Sanromá

REGATAS A REMO

PRIMERA PARTE.—*A las tres y media en punto*

1.º Regatas de canoas, tripuladas por un solo remero, sin timonel. (Reservada para los señores Socios del Club), 1.000 metros en una virada.

PREMIOS: 1.º Copa Rigau y medalla de plata.—
2.º Medalla de plata.

A las cuatro en punto

2.º Regata inter-clubs, de yolas de mar a cuatro remeros, en punta y timonel (para tripulaciones debutantes). 2.000 metros con tres viradas.

PREMIOS: 1.º Copa Marqués de Griny y cinco medallas de plata.—2.º Cinco medallas de bronce.

CONCURSO DE NATACIÓN

A las cuatro y media en punto

3.º Carrera de velocidad. (100 metros en línea recta).

PREMIOS: 1.º Objeto artístico.—2.º Medalla de plata.—3.º Medalla de bronce.

Sanromá.—Unión, 17.—Tarragona

Droguería - Sanromá

4.º Carrera de resistencia. (800 metros doblando una boya colocada a 400 metros).

PREMIOS: 1.º Objeto de arte.—2.º Medalla de plata.—3.º Medalla de bronce.

NOTA.—Además de los premios que se anuncian para este Concurso, ofrecidos todos ellos por el Club Gimnástico de Tarragona, los nadadores que obtuvieran premio, en cualquiera de las dos carreras y no residieran en Tarragona, recibirán cada uno 50 pesetas, como indemnización de viaje.

SEGUNDA PARTE.—*A las cinco en punto*

5.º Regata inter-clubs, sin clasificación de tripulaciones, de yolas de mar a cuatro remeros en punta y timonel. 2000 metros en dos viradas.

PREMIOS: 1.º Magnífica Copa de plata y cinco medallas de vermeil.—2.º Cinco medallas de plata.—3.º Cinco medallas de bronce.

A las cinco treinta en punto

6.º Regata de botes armados a cuatro en punta y timonel, (inscripción libre para todos los de esta matrícula).

PREMIOS: 1.º 100 pesetas.—2.º 50 pesetas.—3.º 25 pesetas.

Las regatas serán amenizadas por la música militar del regimiento de Almansa y una vez terminadas se disparará, en el interior del puerto, un ramillete de fuegos de artificio, celebrándose luego un baile en uno de los locales de dicho puerto que estará adornado e iluminado convenientemente.

Aperitivo - Sanromá

Centro de específicos - Sanromá

De seis a ocho de la tarde, audiciones de sardanas, lo propio que desde las nueve a las once de la noche en la Rambla de San Juan, en cuyo paseo central una de las músicas militares dará, en la misma hora, un brillantísimo concierto.

En los cines atrayentes sesiones con verdadera novedad de varietés; en el Teatro del Ateneo Tarraconense, inauguración de la temporada teatral, y en los centros de recreo extraordinarios bailes de sociedad.

Durante las fiestas se podrán visitar a las horas que determinan sus respectivos reglamentos, los edificios públicos de verdadera importancia histórica, artística o pedagógica, como son: los Museos Arqueológico y Diocesano, Palacio de Augusto, Ateneo, Instituto, Universidad Pontificia, Biblioteca Provincial, etc. etc.

Las Compañías de ferrocarriles han establecido un servicio especial de viajeros, con billetes de ida y vuelta de segunda y tercera clase a precios reducidos, desde varias estaciones a la de esta ciudad, desde los días 22, 23 y 24, sirviendo para el regreso los días 23, 24 y 25 del actual.

El Sindicato de Iniciativa (Atracción de Forasteros), facilitará a los forasteros, toda suerte de informaciones.

Tarragona, Septiembre de 1916.

Farmacia - Sanromá

Establecimiento tipográfico



Se imprimen toda clase de trabajos

Especialidad en los comerciales y de fantasía



Gran Hotel del Centro

DE

CONSUELO GRAMUNT

Edificio construido expreso para Hotel.-- Cuarto de baño.--Salón de lectura.--Terraza y Jardines.-- Luz eléctrica.--Servicio esmerado.--Ventiladas habitaciones con vistas a la Rambla.

Teléfono núm. 118

TARRAGONA

Centro TÉCNICO-ADMINISTRATIVO

Palma, 2, 2.º, 2.ª TARRAGONA

DIRIGIDO POR

DON ENRIQUE BAYONA

ABOGADO.-AGENTE DE NEGOCIOS MATRICULADO
Y 2.º JEFE INTERVENTOR DE CORREOS.
TRAMITACIÓN Y DEFENSA DE TODA CLASE DE ASUNTOS
ADMINISTRATIVOS HASTA SU TERMINACIÓN EN LA
VÍA CONTENCIOSO-ADMINISTRATIVA.
PRESENTACIÓN Y RETRABA DE DOCUMENTOS
EN TODOS LOS CENTROS OFICIALES
DE LA CAPITAL Y SU PROVINCIA.

Academia preparatoria para carreras especiales

Preparación especial para el ingreso en el Cuerpo
de Correos.-Próxima convocatoria.-Inauguración
de curso en 1.º de Octubre.-Selección de alumnos.
Pídanse programas y detalles.

COMISIONES Y REPRESENTACIONES
DE IMPORTANTES CASAS NACIONALES Y EXTRANJERAS
REPRESENTANTE EXCLUSIVO PARA LA PROVINCIA
DE LA FAMOSA MÁQUINA DE ESCRIBIR
«SMITH PREMIER» (BARCELONA)
AGUAS MINERALES DE MORATALIZ (MADRID)
ANÍS «INFERNAL» (LÉRIDA)
ANÍS «BELMONTE» (CONSTANTINA)
JAHR Y COMPAÑIA-MÁQUINAS (BARCELONA)
CHOCOLATES «ABELLO» (ZARAGOZA)
ETC., ETC.

INFORMES COMERCIALES

RECLAMACIONES A FERROCARRILES

AGENCIA DE PUBLICIDAD

Hotel de Europa.-Tarragona

SALÓN DE VENTAS AL DIA

Rambla de San Juan, 40.—TARRAGONA

**Novedades en Mercería
Confecciones y Perfumería
Últimas creaciones de la moda**

Éxito en los perfumes del PAIS y EXTRAN-
JERO.—Elegantes colecciones de ROPA BLANCA
CONFECCIONADA.—Rico surtido en GORRITAS y
VESTIDOS PARA BAUTIZAR.—Selecta variedad en
MEDIAS, CALCETINES, GUANTES, CORBATAS,
CUELLOS, PUÑOS, LIGAS, TIRANTES, ABANICOS
JAPONESES Y DEL PAIS.

Verdaderos BORDADOS SUIZOS,
se venden a piezas y a trozos,
TULES, CÉFIROS Y MANTILLAS

PRECIOS FIJOS y sumamente baratos

PELUQUERÍA HIGIÉNICA

SERVICIOS ESMERADOS

SE SIRVE A DOMICILIO

RAMBLA SAN CARLOS, 21.—TARRAGONA

Hotel Internacional.—Tarragona

Hotel de Europa.-Tarragona

INSTALACIONES ELÉCTRICAS

TIMBRES, MOTORES, PABLO SERRA
TELÉFONOS, ETC.

✻ PRECIOS ECONÓMICOS ✻

Calle Portalet TARRAGONA

✻ COLMADO ✻

DE

JOSÉ M.^a CAÑELLAS

✻ ✻ ✻

21, Conde de Rius, 21

Teléfono, 272 ✻ TARRAGONA

RECOMENDAMOS

el Gran Hotel Paris Continental

De primer orden

REUS

Hotel Internacional. — Tarragona

GRAN CAFÉ DE LA UNIÓN

SE SIRVEN CHOCOLATES
Y TODA CLASE DE REFRESCOS

Servicio esmerado

RAMBLA SAN CARLOS, 16 TARRAGONA

Confitería - BONET

Elaboració diaria de dolços de tota mena

Bon assortit de objectes per prescns i regals

Apodaca, 10 TARRAGONA

JOSÉ M.^A BANÚS VIDAL

Comisiones * Representaciones * Vinos * Alcoholes

TELEFONO, 184 * REAL, 20 * TARRAGONA

Para la temporada de invierno

se han recibido en la

MERCERÍA Y NOVEDADES

DIC B. OLLÉ SAN AGUSTIN, 15 Y 17

Gran surtido de Abaligs para señora así como en
Boxes, Paños extra y Plumas. — Variedad suelta en
artículos de confección última moda. — Guantes
de todas clases — Perfumería del país y extranjera
de todas las marcas — Buzón colección de abjetas
para regalos

Hotel Internacional. — Tarragona

PRODUCTO INFALIBLE

ÉXITO VERDAD

Mucho más eficaz que todos los depilatorios y que la Cinta Inglés; no es doloroso como la depilación eléctrica y una vez curado (que es pronta su curación) no vuelve a reaparecer el
◆ ◆ vello. ◆ ◆

Información médica:

D.^a Elisa Roca Cros

Unión, 8

TARRAGONA

• VAPORES •

DE

Ferrer, Peset Hermanos
de Valencia (Grao)



Servicio semanal entre
Tarragona y Cette



Consignatarios en Tarragona:

Ferrer, Peset Hermanos

* Rebolledo, 19, y Real, 3 *

✠ TARRAGONA ✠

La Agrícola Española

Sociedad Anónima de Seguros
Reunidos a cotización fija

Autorizada por R. O. de 25 de Abril de 1911, para opear en toda España a cuyo efecto tiene hecho el depósito que la Ley de Seguros previene.

Capital social suscrito: 1.000.000 de pesetas

Capital desembolsado: 325.000 pesetas

Opera en los ramos siguientes:

Seguro de cosechas contra el pedrisco.—
Seguros contra la muerte y robo del ganado caballar, mular, asnal, bovino y especial de cerda, lanar y cabrio y transporte del mismo.

Domicilio social y dirección:

Rambla de San José, 32, pral. **Barcelona**

Autorizado por la Comisaría de Seguros

Para más informes dirigirse a

D. Vicente Alonso Vilanova

Delegado Provincial

Plaza de Prim, 4, y Apodaca, 1 **Tarragona**

Gran Bar "La Bateria"

DE

José Nin Miret

Rambla de San Juan, 39 (esquina San Agustín)

Vinos y licores de todas marcas
Vermouts, Cervezas, gaseosas
y toda clase de refrescos.

TARRAGONA

• ANÍS REQUENA •

El mejor de los anisados
conocidos hasta el día

Premiado en cuantas Exposiciones
y Concursos se ha presentado

Pídase en Cafés, Colmados,
Botillerías y Ultramarinos

FABRICADO POR
REQUENA E HIJOS

..... TARRAGONA

✽ SIEMPRE BARATO ✽

Depósito de Tarjetas Postales

CONDE DE RIUS, 15 TARRAGONA

Extraordinario surtido en este artículo con las cualidades de
NOVEDAD y GUSTO. — Se hace un obsequio por cada postal

Para reventa precios especiales

Peluquería del Centro

Rambla de San Juan, 56

Baños de recreo y duchas frías. — Agua de mar y dulce

Baños y duchas medicinales para dolor y herpes

SARDA HERMANOS León, 48, y Mar, 30
TARRAGONA

NO HAY FIESTAS

banquetes, comidas, ni establecimientos de
importancia en los que no halléis
los acreditados licores

Atlántida y Esperanto

que se fabrican en TARRAGONA

Probadlos; son exquisitos y
excelentes estomacales



Tarragona

“EL ATLAS”

Seguros marítimos y de guerra

Compañía Española

Domiciliada en MADRID

“Noroske Alliance”

Compañía Noruega

Domiciliada en CHRISTIANIA

Seguros marítimos

y riesgo de guerra

SOCIEDAD
ANÓNIMA

VILAR

Importación y Exportación

COMPRAMOS

directamente de la propiedad:
avellanas, almendras, nueces,
algarrobas, cereales y demás
frutos del país.

Oficinas: VAPOR, 6 y 7

Teléfono núm. 924

TARRAGONA

Dirección telegráfica: VILARSA

Hotel de Europa.-Tarragona

✻ LA MARIPOSA ✻

Zapatería de Juan Domenech

CALLE MAYOR, 2

TARRAGONA

Calzados económicos a medida y de lujo

✻ PRECIO FIJO ✻

.....
V^{da.} de Salvador Poblet

Fábrica de chocolates

Conde de Rius, 20.—Tarragona

Elaboración esmerada ✻ Clases
selectas ✻ Chocolates a la
vainilla y con canela

Al por mayor, precios similares
a los de las más grandes fábricas

Hotel Internacional. — Tarragona

AGENCIA DE ADUANAS

• E. FÁBREGAS •

COMISIONES * CONSIGNACIONES
TRÁNSITOS * FLETAMIENTOS

TARRAGONA

11, Plaza de Olózaga, 11

Teléfono n.º 39

REUS

1, Plaza de Prim, 1

Teléfono n.º 10

GRAN HOTEL •

• CONTINENTAL

DE

Buenaventura Girona

Apodaca, 30

Teléfono núm. 5

TARRAGONA



Fábrica de muebles

III

Aleu y Gelabert (S. en C.)

Especialidad en la construcción de muebles de lujo de todos los estilos y épocas. Sillería, cortinajes y tapicería. Camas torneadas y somiers.

Talleres: Apodaca, 5

Exposición y venta: Unión, 30

Sucursal: Mayor, 9

..... TARRAGONA

Fábrica de abonos completos húmicos y minerales



Premiados en las Exposiciones de Zaragoza de 1908 y en la de Buenos Aires de 1910 con MEDALLA DE ORO

Fórmulas especiales con **Potasa** a dosis garantidas y a gusto del comprador.

Sulfato de amoniaco, Superfosfatos,
Sulfato de **Potasa**, nitratos,
Sulfato de hierro, etc.

Precios contra competencia

Quintana & Torres, S. en C.

Galle Barcelona, 4 TARRAGONA



Banco di Roma

Capital: 75 millones de liras

Agencia de Tarragona

BANCA • BOLSA • CAMBIO

Cuentas corrientes en pesetas y monedas
extranjeras.

Depósitos en efectivo a vencimiento
fijo desde 1% a 3 1/2% anual.

Créditos comerciales.

Negociación y cobro de efectos de comercio,
Giros.

Cartas de crédito sencillas o circulares para
todos los países.

Adelantos sobre títulos.

Negociación de cupones.

Órdenes de Bolsa.

Cambio de monedas.

Custodia de títulos en España
y en el Extranjero.

Cuentas de ahorro al 3% anual.

Cajas de alquiler para guardar
joyas, valores, documentos, etc.

Hotel de Europa.-Tarragona

☛ CAFÉ SUIZO ☛

DE

EDUARDO GRAU MORAGAS

Rambla de San Carlos, 13 y 15

TARRAGONA

Se sirven chocolates, refrescos,
café, vermouths, etc.

Daniel Recasens

Despacho: MAYOR, 19 TARRAGONA

Gran Manufactura de toda clase
de Géneros de Cestería, Mimbre, Paja,
Junco y Rámio.

Exportación a provincias

Manuel Miquel Roca

PLAZA DE LA FUENTE, 49.—TARRAGONA

Instalaciones de Electricidad, Agua y Gas.

Iluminaciones decorativas. Lámpistería en general.

Centro TÉCNICO-ADMINISTRATIVO

Palma, 2, 2.º, 2.ª

TARRAGONA

DIRIGIDO POR

DON ENRIQUE BAYONA

ABOGADO.—AGENTE DE NEGOCIOS MATRICULADO
Y 2.º JEFE INTERVENTOR DE CORREOS.

TRAMITACIÓN Y DEFENSA DE TODA CLASE DE ASUNTOS
ADMINISTRATIVOS HASTA SU TERMINACIÓN EN LA
VÍA CONTENCIOSO-ADMINISTRATIVA.

PRESENTACIÓN Y RETIRADA DE DOCUMENTOS
EN TODOS LOS CENTROS OFICIALES
DE LA CAPITAL Y SU PROVINCIA.



Academia preparatoria para carreras especiales

Preparación especial para el Ingreso en el Cuerpo
de Correos.—Próxima convocatoria.—Inauguración
de curso en 1.º de Octubre.—Selección de alumnos.

Pídanse programas y detalles.



COMISIONES Y REPRESENTACIONES
DE IMPORTANTES CASAS NACIONALES Y EXTRANJERAS

REPRESENTANTE EXCLUSIVO PARA LA PROVINCIA
DE LA FAMOSA MÁQUINA DE ESCRIBIR

«SMITH PREMIER» (BARCELONA)

AGUAS MINERALES DE MORATALIZ (MADRID)

ANÍS «INFERNAL» (LÉRIDA)

ANÍS «BELMONTE» (CONSTANTINA)

JAHR Y COMPAÑÍA. MÁQUINAS (BARCELONA)

CHOCOLATES «ABELLO» (ZARAGOZA)

ETC., ETC.

INFORMES COMERCIALES

RECLAMACIONES A FERROCARRILES

AGENCIA DE PUBLICIDAD

CREMA "KAISER"

LA MEJOR NO TIENE
PARA EL RIVAL
CALZADO



USADLA COMO YO
DE VENTA EN TODAS PARTES